

Xblitz**[HARMONY]**

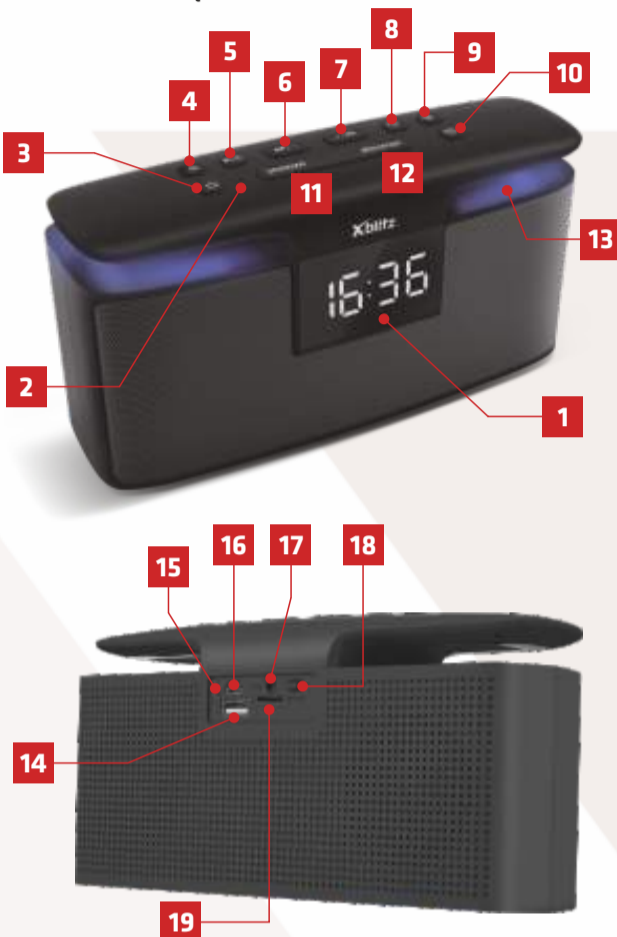
INSTRUKCJA OBSŁUGI

PL

Szanowny Kliencie, dziękujemy za zakup głośnika XBLITZ HARMONY. Zakupione przez Ciebie urządzenie jest bezprzewodowym głośnikiem Bluetooth z funkcją radia FM oraz wyświetlaczem LED. **Przed rozpoczęciem użytkowania, zapoznaj się z poniższą instrukcją.**

01. ZAWARTOŚĆ ZESTAWU

- Głośnik Xblitz Harmony
- Kabel AUX
- Kabel USB
- Instrukcja

02. OPIS URZĄDZENIA**1. Wyświetlacz LED****2. Mikrofon**

Przycisk zasilania: gdy urządzenie jest włączone, przytrzymaj przycisk przez 2 sekundy, by wyłączyć funkcję głośnika i wyświetlacza, zachowując zapamiętaną godzinę i ustawienia budzika. Naciśnij ponownie, by wyłączyć funkcję głośnika i wyświetlacza. Przytrzymaj przycisk przez 5 sekund, by zresetować urządzenie.

M Naciśnij, by zmienić tryb działania urządzenia. Przytrzymaj przycisk w trybie FM, aby automatycznie wyszukać stacje radiowe. Przytrzymaj przycisk, by ustawić wyświetlaną godzinę w trybie zmiany czasu.

U Naciśnij, by włączyć lub spauzować odtwarzanie muzyki w trybach Bluetooth i AUX. Gdy ktoś dzwoni na sparowane urządzenie, naciśnij przycisk by odebrać połączenie lub przytrzymaj go, by je odrzucić. Naciśnij dwukrotnie, by oddzwonić na ostatni numer. Naciśnij przycisk w trybie FM, by przejść z jednej zapisanej stacji radiowej do drugiej.

U Naciśnij, by przejść do poprzedniego utworu. Przytrzymaj, by zmniejszyć głośność. W trybie zmiany czasu, naciśnij, by zmienić wyświetlany czas między formatem 12 godzinnym i 24 godzinnym. Naciśnij w trybie FM, by zmniejszyć odbieraną częstotliwość o 0.1MHz.

U Naciśnij, by przejść do następnego utworu. Przytrzymaj, by zwiększyć głośność. W trybie zmiany czasu, naciśnij by zmienić wyświetlany czas między formatem 12 godzinnym i 24 godzinnym. Naciśnij w trybie FM, by zwiększyć odbieraną częstotliwość o 0.1MHz.

U Naciśnij przycisk, by ustawić krótki okres czasu, po którym urządzenie się wyłączy. Dostępne opcje: S15 – 15 minut, S30 – 30 minut, S60 – 60 minut, OFF – funkcja wyłączenia.

U Naciśnij, by włączyć lub wyłączyć DRUGI budzik. Przytrzymaj, by zmienić godzinę, o której zabrzmi dźwięk DRUGIEGO budzika.

U Naciśnij, by włączyć lub wyłączyć PIERWSZY budzik. Przytrzymaj, by zmienić godzinę, o której zabrzmi dźwięk PIERWSZEGO budzika.

SNOOZE - Drzemka - gdy dźwięk alarmu został uruchomiony, naciśnij przycisk, by przełożyć alarm o 10 minut.

DIMMER - Przyciemnienie - naciśnij, by zmienić jasność wyświetlacza (wysoka, średnia, niska). Przytrzymaj, by zmienić jasność lamp (wysoka, niska, wyłączone).

2x lampa LED

Port USB (pamięć flash).

Dioda informująca o ładowaniu urządzenia - jeżeli świeci na czerwono, głośnik jest ładowany, jeżeli na zielono, jest naładowany.

Port USB (ładowanie).

Port AUX

Włącznik - przełącz, by włączyć lub wyłączyć głośnik. Zegar wewnętrzny i funkcja budzika wciąż działają po wyłączeniu urządzenia, ale funkcje wyświetlacza i głośnika są nieaktywne.

Slot na kartę pamięci.

03. OPIS TRYBÓW**1. Tryb zmiany czasu**

Uruchamia się automatycznie po włączeniu urządzenia. Naciśnij **U** lub **U** by zmienić format czasu na 12-godzinny lub 24-godzinny. Przytrzymaj przycisk **M**, by włączyć zmianę wyświetlanej godziny, użyj przycisków **U** lub **U** aby by ustawić godzinę, naciśnij ponownie **M** i użyj przycisków **U** lub **U** by ustawić minutę. Naciśnij ponownie **M**, by wyłączyć funkcję zmiany czasu.

2. Tryb Bluetooth

Naciśnij przycisk **M** aż przedziersz to trybu Bluetooth i usłyszysz komunikat "Bluetooth device ready to pair". Na wyświetlaczu pojawi się mrugająca ikona Bluetooth. Włącz łączność Bluetooth na innym urządzeniu (np. telefonie lub komputerze) i znajdź na liście urządzeń XBLITZ HARMONY i sparuj się z nim. Z głośnika powinien dobieć się komunikat "Bluetooth device is connected". Ikona Bluetooth na wyświetlaczu przestanie mrugać. Urządzenia są sparowane i można odtworzyć muzykę. Naciśnij **U** lub **U**, by zmienić odtwarzany utwór. Przytrzymaj **U** lub **U**, by zmienić głośność dźwięku.

Monotonne dzwonienie dobywające się z głośnika oznacza przychodzące połączenie telefoniczne. Naciśnij **M**, by odebrać połączenie lub przytrzymaj ten przycisk, by je odrzucić. Naciśnij **M** w trakcie połączenia, by się rozłączyć i naciśnij przycisk dwukrotnie, by połączyć się z ostatnim numerem, z którym łączyło się sparowane urządzenie. Po przzerwaniu połączenia Bluetooth, z głośnika dobiegłoby się komunikat "Bluetooth device ready to pair" a na wyświetlaczu pojawi się mrugająca ikona Bluetooth. Po 3 minutach nieaktywności, urządzenie automatycznie wróci do trybu zmiany czasu.

3. Tryb AUX
Połącz głośnik z innym urządzeniem za pomocą przewodu AUX. Urządzenie automatycznie przejdzie w tryb AUX. Na wyświetlaczu pojawi się ikona sygnalizująca przejście w tryb AUX. Naciśnij przycisk **M**, by przełączyć urządzenie z trybu AUX do trybu FM. Przytrzymaj **U** lub **U**, by zmienić głośność dźwięku.

4. Tryb FM
Naciśnij przycisk **M**, by przejść do trybu FM. Na wyświetlaczu pojawi się ikona FM. Przytrzymaj przycisk **M**, by automatycznie znaleźć i zapisać dostępne stacje radiowe. Naciśnij **M**, by przełączyć pomiędzy zapisanymi stacjami radiowymi.

Naciśnij **U**, by zmniejszyć odbieraną częstotliwość o 0.1MHz, przytrzymaj **U**, by zmniejszyć głośność.

Naciśnij **U**, by zwiększyć odbieraną częstotliwość o 0.1MHz, przytrzymaj **U**, by zwiększyć głośność dźwięku.

5. Tryb pamięci flash (karta pamięci/pendrive)
Włóż kartę pamięci lub pendrive do odpowiedniego portu/ slotu na urządzeniu. Urządzenie automatycznie włączy odtwarzanie muzyki z podłączonego nośnika. Naciśnij przycisk **M**, by przejść z trybu pamięci flash do innych trybów.

Naciśnij **U** lub **U**, by zmienić odtwarzany utwór. Przytrzymaj **U** lub **U**, by zmienić głośność dźwięku.

Xblitz**[HARMONY]**

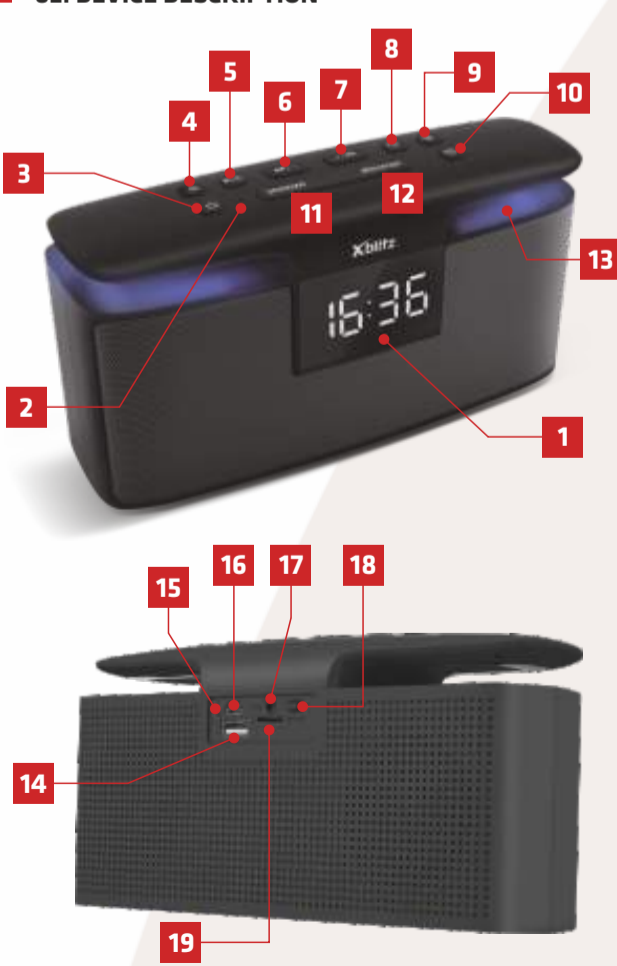
USER'S MANUAL

EN

Dear Customer, thank you for purchasing the XBLITZ HARMONY speaker. The device you hold is a Bluetooth wireless speaker with FM radio function and LED display. **Before using the device, please read the user's manual.**

01. PACKAGE CONTENTS

- Xblitz Harmony speaker
- AUX cable
- USB cable
- Manual

02. DEVICE DESCRIPTION**1. LED display****2. Microphone**

Power button - When the device is on, hold down the button for 2 seconds to turn off the speaker and display functions while retaining the time and alarm clock settings. Press again to turn the speaker and display functions back on. Hold down the button for 5 seconds to reset your device.

M Press to change the device's mode of operation. Hold down the button in FM mode to automatically search for radio stations and save them. Hold down the button to set the displayed time in time change mode.

U Press to turn music on or off in Bluetooth and AUX modes. Double-tap to call the last phone number back. Press the button in FM mode to move from one saved radio station to another.

U Tap to go to the previous song. Hold down to reduce the volume. In time change mode, tap to change the display time between 12-hour and 24-hour formats. Press in FM mode to reduce the frequency by 0.1MHz.

U Tap to move to the next song. Hold to increase the volume. In time change mode, tap to change the display time between 12-hour and 24-hour formats. Press in FM mode to increase the frequency by 0.1MHz.

U Press this button to set a short period of time after which the device will turn off. Options available: S15 – 15 minutes, S30 – 30 minutes, S60 – 60 minutes, OFF – function off.

U Press to turn the SECOND alarm clock on or off. Hold to change the second alarm clock time settings.

U Press to turn the FIRST alarm clock on or off. Hold to change the first alarm clock time settings.

SNOOZE - When the alarm sound has been activated, press this button to postpone the alarm by 10 minutes.

DIMMER - Press to change the brightness of the LED display (high, medium, low). Hold to change the brightness of the lamps (high, low, off).

2x LED lamp (between speaker and buttons).

USB port (flash memory)

LED indicating device charging - If it lights red, the speaker is being charged, if it is green, it is charged.

USB port (charging)

AUX port

Power switch - Switch to turn the speaker on or off. The internal clock and alarm clock still work when the device is turned off, but the display and speaker functions are inactive.

Memory Card slot.

03. MODES**1. Time change mode**

Starts automatically when the device is turned on. Tap **U** or **U** to change the time format to 12-hour or 24-hour. Hold down the **M** button to change the time displayed, use the buttons **U** or **U** to set the hour, press **M** again and use the buttons **U** or **U** to set the minutes. Press **M** again to confirm your choice.

2. Bluetooth mode

Press the **M** button until you go to Bluetooth mode and you hear the message "Bluetooth device ready to pair". A blinking Bluetooth icon should appear on the display. Turn on Bluetooth on another device (such as phone or computer), find XBLITZ HARMONY on the list and pair the devices. The speaker should say the message "Bluetooth device is connected". The Bluetooth icon on the display should stop blinking. The devices are paired and you can play music.

Press **U** or **U**, to change the track. Hold **U** or **U** to change the volume. Monotone ring sound coming from the speaker signals an incoming phone call. Press **M** to answer it or hold that button to reject the call. Press **M** during the call to end it and press that button twice, to call the last phone number. When the Bluetooth connection is stopped, the speaker will say "Bluetooth device ready to pair" and a blinking Bluetooth icon will appear on the display.

After 3 minutes of inactivity, the device will automatically return to time change mode.

3. AUX mode

Connect the speaker with another device using an AUX cable. The speaker will automatically turn AUX mode on. An icon signalling that will appear on the LED display. Press **M** to go from AUX mode to FM mode. Hold **U** or **U** to change the volume.

4. FM mode

Press the **M** button to enter FM mode. FM icon will appear on the display. Hold down the **M** button to automatically find and save the available radio stations. Press **M** to switch between saved radio stations. Press **U** to reduce the frequency by 0.1MHz, hold it down to reduce the volume.

Press **U** to increase the frequency by 0.1MHz, hold it down to increase the volume.

5. Flash memory mode (memory card/ flash drive)

Insert the memory card or flash drive into the appropriate port/ slot on the device. The device will automatically turn on music playback from connected memory drive. Press **M** to switch to other modes. Tap **U** or **U**, to change the played track. Hold **U** or **U** to change the volume.

04. FUNKCJA BUDZIKA

1. Możesz ustawić dwa różne alarmy budzika z użyciem przycisków **U** oraz **U**. Budziki można ustawić w każdym trybie. Tylko jeden budzik może być aktywny w tym samym czasie, ale możesz ustawić im różne godziny uruchomienia.

Naciśnij przycisk budzika, by włączyć lub wyłączyć dany alarm. Przytrzymaj przycisk budzika, by go nastawić. Z użyciem przycisków **U** oraz **U** nastaw godzinę, naciśnij przycisk budzika i z użyciem przycisków **U** oraz **U** nastaw minutę.

Naciśnij ponownie przycisk budzika, by skończyć ustawianie. Dźwięk alarmu budzika trwa się przez 2 minuty. W tym czasie wyświetlacz oraz ikona budzika mrugają. Po 2 minutach budzik usypia się na 10 minut, po czym znnowu się uruchamia. Cykl ten jest powtarzany 6 razy. Naciśnij SNOOZE, by wyłączyć alarm budzika na 10 minut. Naciśnij przycisk budzika, by zakończyć drzemkę. Kolejne naciśnięcie przycisku budzika wyłączy alarm zupełnie.

05. ŁADOWANIE URZĄDZENIA

Urządzenie podświetla się na czerwono po podłączeniu go do zasilania z użyciem przewodu USB. Światło zmieni kolor na zielone, gdy akumulator zostanie naładowany w pełni.

06. ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

1. Nie zanurzaj urządzenia, ani żadnych jego części w wodzie. Nie używaj urządzenia w pobliżu wody.

2. Nie wystawiaj urządzenia na działanie intensywnego światła słonecznego, nie używaj go też w warunkach wysokiej temp., wilgotności i zapylenia.

3. Nie blokuj otworów wentylacyjnych urządzenia.

4. Nie przechowuj urządzenia w miejscach, w których panuje wysoka temperatura i wilgotność. Trzymaj urządzenie z daleka od źródeł ogrzewania.

5. Używaj tylko i wyłącznie akcesoriów zatwierdzonych przez producenta.

6. Zawsze sprawdzaj urządzenie przed uruchomieniem.

7. Nie używaj urządzenia w przypadku, gdy uległo uszkodzeniu, upadło to dużej wysokości lub wpadło do wody. W takich przypadkach zwróć urządzenie do autoryzowanego serwisu.

8. Nigdy nie używaj żrących, ani ścierających substancji czyszczących do konserwacji.

9. Czyść urządzenie suchą szmatką.

04. ALARM CLOCK

1. You can set two different alarms for the alarm clock using the **U** and **U** buttons. Alarm clocks can be set in any mode. Only one alarm clock can be active at the same time, but you can set them for different times.

Press the alarm button to turn the alarm on or off. Hold the alarm clock button to set it. Set the hour using the **U** and **U** button, press the alarm button to confirm, use the **U** and **U** buttons to set the minutes. Press the alarm button again to finish the setup. The sound of the alarm lasts for 2 minutes. During this time, the display and the alarm icon blink. After 2 minutes, the alarm clock turns off for 10 minutes and then starts again. This cycle is repeated 6 times.

Press SNOOZE to turn off the alarm for 10 minutes. Press the alarm button to end the snooze. The next press of the alarm button will turn off the alarm completely.

05. CHARGING THE DEVICE

The lights on the device turn red when it's connected to power using a USB cable. The lights turn green when the battery is fully charged.

06. SAFETY MEASURES

1. Do not immerse the device or any of its parts in water. Do not use appliances near water.

2. Do not expose the device to intense light sunny, do not use it in high temperature or humidity and pollution.

3. Do not block the ventilation holes on the device.

4. Do not store the device in high places temperature and humidity. Keep the device away from sources heating.

5. Use only accessories approved by the manufacturer.

6. Always check the device before starting.

7. Do not use the device if it has been damaged or has fallen from a great height or fell into the water. In such cases, return device for authorized service.

8. Never use corrosive or abrasive cleaning substances for maintenance.

9. Clean the device with a dry cloth.

07. SPECYFIKACJA TECHNICZNA

Rodzaj głośnika:	Aktywny stereo
Rodzaj wzmacniacza (cyfrowy/ analog):	CLASS D/AB (cyfrowy)
Wersja BT:	4.2
Zasięg BT:	Do 10 metrów
Ilość głośników:	2 (z pasywnym radiatorem)
Moc każdego z głośników:	6W
Średnica każdego z głośników:	52mm
Impedancja głośników:	4Ω
Waga netto:	0.75 Kg
Wymiary:	106x68x205mm
Wbudowany akumulator:	2200mAh/ 3.7V
Czas ładowania akumulatora (od 0 do 100%):	Około 3.5h
Częstotliwość:	65Hz-18.5KHz
Czułość:	80dB
Czas działania urządzenia z użyciem przewodu USB:	DC 5V/ 1000mAh
Wspariany rozmiar kart pamięci i pendrive:	32GB

08. KARTA GWARANCYJNA/ REKLAMACJE

Produkt objęty jest 24-miesięczną gwarancją. Warunki gwarancji można znaleźć na stronie: <https://xblitz.pl/gwarancja/>

Reklamacje należy zgłaszać za pomocą formularza reklamacyjnego znajdującego się pod adresem: <http://reklamacje.kgktrade.pl/>

Szczegóły, kontakt oraz adres serwisu można znaleźć na stronie: www.xblitz.pl

Specyfikacje i zawartość zestawu mogą ulec zmianie bez powiadomienia. Przepraszamy za wszelkie niedogodności.

KGK Trade deklaruje, że urządzenie XBLITZ HARMONY jest zgodne z istotnymi wymaganiami dyrektywy 2014/53/EU. Pełną treść deklaracji można znaleźć pod linkiem: <https://xblitz.pl/download/DOC/delarcja-CE-Xblitz-harmony.pdf>

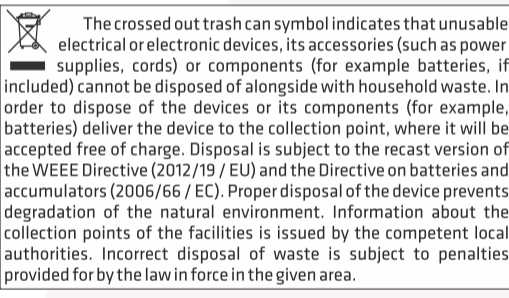
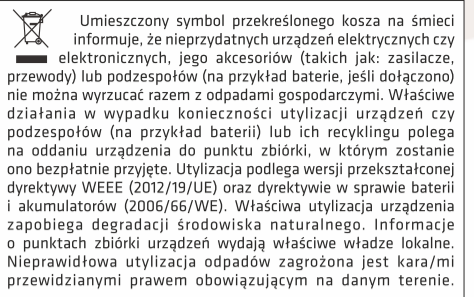
Producent:

KGK TRADE sp. z o.o. sp. k.

Ujastek 5B,

31-752 Kraków, Polska

Wyprodukowano w P.R.C.

**07. SPECYFIKACJA TECHNICZNA**

Speaker type:	Active stereo
Amplifier type (digital/analog):	CLASS D/AB (digital)
BT version:	4.2
BT Range:	Up to 10 meters
Number of speakers:	2 (with passive radiator)
The power of each speaker:	6W
The diameter of each speaker:	52mm
Speaker impedance:	4Ω
Net weight:	0.75 Kg
Dimensions:	106x68x205mm
Built-in battery:	2200mAh/ 3.7V
Battery charging time (0 to 100%):	About 3.5h
Frequency response:	65Hz-18.5KHz
SNR:	80dB
Device work time:	4-8 H
Charging cable input:	DC 5V/ 1000mAh
Supported memory card size and flash drive:	32GB

08. WARRANTY CARD/ COMPLAINTS

The product is covered by a 24-month warranty. The terms of the guarantee can be found at: <https://xblitz.pl/warranty/>

Complaints should be reported using the complaint form located at: <http://reklamacje.kgktrade.pl/>

Details, contact and website address can be found at: www.xblitz.pl

Specifications and contents of the kit are subject to change without notice. We apologise for any inconvenience.

KGK Trade declares that this device XBLITZ HARMONY is compliant with significant requirements of directive 2014/53/EU. The text of this declaration may be found on the website: <https://xblitz.pl/download/DOC/delarcja-CE-Xblitz-harmony.pdf>

Manufacturer:

KGK TRADE sp. z o.o. sp. k.

Ujastek 5B,

Poland

Made in P.R.C.

